



**REVO
LINGO**

dorisfiumanorevolingo.com
info@dorisfiumanorevolingo.com

Guida come lavorare come infermieri in Germania

Come lavorare come infermiere in Germania: guida step-by-step

1. Verifica dei requisiti di base

- Titolo di studio: Laurea triennale in Infermieristica conseguita in Italia.
- Cittadinanza: Essere cittadino dell'UE (come l'Italia) semplifica la procedura grazie al riconoscimento automatico previsto dalla Direttiva 2005/36/CE.
- Conoscenza della lingua tedesca: È richiesto un livello minimo di B2 del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le Lingue (QCER).



Guida come lavorare come infermieri in Germania

2. Preparazione dei documenti necessari

I documenti richiesti possono variare leggermente a seconda del Bundesland (stato federale) in cui si intende lavorare. Tuttavia, generalmente includono:

- Modulo di richiesta di riconoscimento (Antrag auf Anerkennung).
- Documento d'identità valido (carta d'identità o passaporto).
- Curriculum Vitae dettagliato in lingua tedesca, firmato e datato.
- Diploma di laurea in Infermieristica, con copia autenticata e traduzione giurata.
- Certificato di conformità (Certificate of Conformity) rilasciato dal Ministero della Salute italiano, con traduzione giurata.
- Certificato di nascita internazionale o tradotto in tedesco.
- Certificato del casellario giudiziale e dei carichi pendenti, non più vecchi di tre mesi, con traduzione giurata.



**REVO
LINGO**

dorisfiumanorevolingo.com
info@dorisfiumanorevolingo.com

Guida come lavorare come infermieri in Germania

- **Certificato di buona condotta**
(Unbedenklichkeitsbescheinigung) rilasciato dall'Ordine delle Professioni Infermieristiche italiano, con traduzione giurata.
- **Certificato medico attestante l'idoneità fisica e mentale,** rilasciato da un medico in Germania o in Italia, con traduzione giurata.

Certificato di conoscenza della lingua tedesca (livello B2), rilasciato da enti riconosciuti come Goethe-Institut, telc o ÖSD.



Guida come lavorare come infermieri in Germania

-  **3. Invio della domanda di riconoscimento (Anerkennung)**
- La domanda deve essere inviata all'autorità competente del Bundesland in cui si desidera lavorare. Ogni stato federale ha il proprio ufficio responsabile per il riconoscimento delle qualifiche professionali.
- È possibile consultare il sito ufficiale [Anerkennung in Deutschland](#) per individuare l'autorità competente e ottenere informazioni dettagliate sulla procedura.
-  **4. Attesa della valutazione**
- Una volta presentata la domanda completa, l'autorità competente valuterà la documentazione e determinerà se il titolo di studio è equivalente a quello tedesco.
- La procedura può richiedere dalle 4 alle 12 settimane, a seconda del carico di lavoro dell'ufficio e della completezza della documentazione presentata.



**REVO
LINGO**

dorisfiumanorevolingo.com
info@dorisfiumanorevolingo.com

Guida come lavorare come infermieri in Germania

-  **5. Rilascio del riconoscimento (Anerkennungsurkunde)**
- Se la valutazione è positiva, verrà rilasciato il certificato di riconoscimento (Anerkennungsurkunde), che consente di lavorare come infermiere qualificato in Germania.
-  **6. Ricerca di lavoro e assunzione**
- Con il riconoscimento in mano, è possibile candidarsi per posizioni lavorative in ospedali, cliniche, case di cura e altre strutture sanitarie in Germania.
- Alcune agenzie di reclutamento offrono supporto nella ricerca di lavoro e nella preparazione della documentazione necessaria.



**REVO
LINGO**

dorisfiumanorevolingo.com
info@dorisfiumanorevolingo.com

Guida come lavorare come infermieri in Germania

- **i Nota importante**
- Le informazioni fornite in questa guida sono a scopo informativo e possono variare a seconda del Bundesland e delle specifiche circostanze individuali. Si consiglia vivamente di consultare i siti ufficiali delle autorità competenti per ottenere informazioni aggiornate e dettagliate sulla procedura di riconoscimento delle qualifiche professionali in Germania.

? Chi può farmi la traduzione giurata?

Le traduzioni giurate valide in tutta la Germania possono essere effettuate da Doris Fiumanò, fondatrice di Revolvingo e traduttrice giurata presso il tribunale di Berlino.

📌 Se sei mio studente o un medico/infermiere che sta preparando l'Approbation con Revolvingo, hai diritto a uno sconto di 100 € sulla traduzione giurata.

✉ Come procedere?

Invia una mail a info@dorisfiumanorevolingo.com allegando i documenti da tradurre: ti risponderò con un preventivo personalizzato entro breve.